

Données personnelles

Nom N° d'assuré(e)

Prénom Date de sortie

Adresse privée

NPA, lieu

Nom de l'employeur No de contrat

Etat civil Célibataire Divorcé(e) Partenariat enregistré
 Marié(e) Veuf/veuve Partenariat dissout

Veillez remplir les informations ci-dessous selon votre situation personnelle :

Cas n° 1 : Nouvel emploi, transfert à l'institution de votre nouvel employeur (en Suisse)

Nouvel employeur (nom, NPA, lieu)

N° de contrat

Coordonnées de paiement → Veuillez joindre un bulletin de versement

Nouvelle institution de prévoyance

Adresse de l'institution de prévoyance

IBAN de l'institution de prévoyance

Cas n° 2 : Pas de nouvel emploi, transfert sur un compte / une police de libre passage
(à ouvrir auprès d'une banque / assurance suisse de votre choix)

→ Veuillez joindre une copie de l'ouverture de votre compte/police de libre passage

Coordonnées de paiement → Veuillez joindre un bulletin de versement

Institution de libre passage

Adresse, NPA, lieu

IBAN de l'institution de libre passage

Cas n° 3 : Début de l'activité lucrative indépendante à titre principal, paiement en espèces
(vous n'êtes plus soumis à la prévoyance professionnelle obligatoire)

→ Veuillez joindre une attestation de l'AVS et tout élément prouvant le démarrage de l'activité indépendante et principale

Coordonnées de paiement → Veuillez joindre un bulletin de versement

Nom de la banque

Adresse de la banque

IBAN du compte

Titulaire du compte

Cas n° 4 : Prestation de sortie insignifiante, paiement en espèces (la prestation de sortie est insignifiante si elle est inférieure au montant annuel de vos cotisations)

Coordonnées de paiement → Veuillez joindre un bulletin de versement

Nom de la banque

Adresse de la banque

IBAN de votre compte personnel

Titulaire du compte

/..

Cas n° 5 : Départ définitif de la Suisse, paiement en espèces

→ Veuillez joindre une attestation de départ du contrôle des habitants (annulation de votre permis de travail pour les frontaliers)

A) En cas de départ définitif dans un pays d'établissement à l'**extérieur** de l'**UE** ou de l'**AELE**, l'intégralité de la prestation de libre passage peut être versée en espèces. → Veuillez joindre une attestation de domicile du pays d'établissement

B) En cas de départ définitif dans un pays d'établissement à l'**intérieur** de l'**UE** ou de l'**AELE**, seulement la part **surobligatoire** de votre prestation de libre passage peut être versée en espèces. → Veuillez joindre une attestation de domicile du pays d'établissement
La part **obligatoire** de la prestation de libre passage doit être transférée sur un compte de libre passage. Sous certaines conditions vous pouvez faire une demande de « paiement en espèce en cas de départ à l'étranger » à l'Organe de liaison LPP (www.sfbvg.ch) qui statuera en fonction de votre situation dans votre nouveau pays de domicile.

Adresse privée à l'étranger

Rue, N°

NPA, Lieu

Pays

Coordonnées de paiement → Veuillez joindre un bulletin de versement

Nom de la banque

Adresse de la banque (NPA, lieu, pays)

IBAN du compte

BIC (SWIFT) du compte

Titulaire du compte

IMPORTANT : Instructions à suivre en cas de paiement en espèces :

- Pour les personnes non-mariées (célibataires, divorcées ou veuves) → Veuillez joindre un certificat d'état civil datant de moins de trois mois
- Pour les personnes mariées (ou partenariat enregistré) → Veuillez joindre un certificat d'état civil datant de moins de trois mois. La signature du conjoint/partenaire enregistré doit être authentifiée par un organisme officiel : notaire, poste, banque, contrôle des habitants ou au siège de la fondation
- Avez-vous, durant les trois dernières années, effectué un rachat auprès d'une institution de prévoyance précédente ? Si tel est le cas, → Veuillez joindre une attestation fiscale

Signatures

Je déclare que les données indiquées correspondent à la réalité. Je prends acte que le paiement en espèces de la prestation de libre passage met fin à tous mes droits envers HOTELA Fonds de Prévoyance et que tous les frais de transfert sont à ma charge si le paiement est effectué sur mon compte bancaire ou postal à l'étranger.

Lieu et date Signature de l'assuré

Lieu et date Signature du conjoint/
partenaire enregistré